



**อาสนวิหารอัครเทวดามีคาแอล ท่าแร่**  
**Saint Michael cathedral Thare**  
**71 หมู่ 1 ต.ท่าแร่ อ.เมือง จ.สกลนคร 47230**

ปีที่ 32

ฉบับที่ 36

**www.stmichaeltharae.com \* Tel.0-4275-1090**

10 - 16 กันยายน 2017

**พระสงฆ์ประจำบ้านพักสงฆ์ท่าแร่**

คุณพ่อวีระเดช ใจเสรี / คุณพ่อเจริญโชค สันติ / คุณพ่ออาทิตย์ ว่องไว / สังฆานุกรขวัญชัย นาอุดม

**✎ ข้อคิดประจำอาทิตย์**

**จุดเน้น** การตัดเตือนกันแบบพี่น้อง

พระวรสารบอกเล่าประสบการณ์แห่งความเชื่อของชุมชนคริสตชน ซึ่งผู้นิพนธ์พระวรสารสังกัดอยู่

การได้สมาชิกของพระศาสนจักรกลับคืนมา พระวรสารนักบุญมัทธิวเน้นวิธีการชัดเจน ทุกขั้นตอนของนักบุญมัทธิว เราเห็นประสบการณ์ของชุมชนที่ประสบความสำเร็จความยากลำบาก ข้อกำหนด ข้อขัดแย้ง และความหวัง ดังนั้นหัวข้อหลักของพระวรสารวันนี้เกี่ยวกับการเป็นศิษย์ติดตามพระเยซูเจ้า บทอ่านวันนี้เป็นตัวอย่างชัดเจนถึงประสบการณ์ของพระศาสนจักร จากภูมิหลังของพระวรสารนักบุญมัทธิว

เมื่อสมาชิกของชุมชนทำบาป คือไม่ทำตามบทบาปศิษย์พระเยซูเจ้า สมาชิกคนอื่นควรตัดเตือนให้ตระหนักถึงแนวทางพระวรสาร จุดประสงค์นี้ชัดเจน คือเชิญชวนคนนั้นให้กลับใจ หันกลับมาสู่หนทางศิษย์พระคริสตเจ้า ถ้าไม่สำเร็จ ต้องหาพยานอีก 1 หรือ 2 คนมายืนยัน ในที่สุด พระศาสนจักรต้องรับผิดชอบเรื่องนี้ การเป็นคริสตชนก็ต้องปฏิบัติตามข้อคำสอนทางศีลธรรม เพื่อบรรลุถึงพระอาณาจักรสวรรค์ ชุมชนต้องรับผิดชอบให้สมาชิกเชื่อสัตย์ต่อพระประสงค์ของพระบิดา ความรักเรียกร้องเราให้สนใจความผิดพลาดของสมาชิก เราต้องตัดเตือนกัน เพื่อ “พวกเขาจะได้หันออกไปจากหนทางผิด”

การทำตามบัญญัติอย่างครบถ้วน เราพบเรื่องละเอียดอ่อน ยากที่จะจัดการได้ แต่พอขอเน้นว่าจำเป็น เพราะเราเป็นชุมชนของพระศาสนจักร และรับผิดชอบร่วมกัน ยกตัวอย่างในสังคมปัจจุบัน ประชาชนยากจนและมีการคอร์รัปชั่น ไม่ค่อยเชื่อสัตย์สุจริต เราเป็นคริสตชนต้องร่วมรับผิดชอบงานของชุมชนศิษย์พระคริสต์ (เจริญชีวิตประกาศข่าวดีใหม่) พระเยซูเจ้าทรงประกาศพระอาณาจักรแห่งชีวิตแก่ทุกคน และเป็นพิเศษแก่ผู้ยากไร้ที่ถูกกดขี่มากที่สุด ถ้าชุมชนของเราไม่สนใจ ไม่ปฏิบัติตามคำสอนของพระคริสตเจ้า เราก็กลายเป็นคนอُنุ่นๆ เฉยๆ

วรคท่ายๆ ในพระวรสารของนักบุญมัทธิว และจากจดหมายของนักบุญเปาโลถึงชาวโรม สอนเราให้เห็นความหมายลึกซึ้งว่า “ความรักเป็นการปฏิบัติตามบัญญัติอย่างครบถ้วน” การตัดเตือนกันแบบพี่น้องต้องทำอย่างน่ารัก เราเป็นชุมชน มีการสวดภาวนา ขอพระบิดา ผู้เป็นรากฐานของทุกสิ่งและทุกการกระทำ เรามั่นใจว่า พระองค์อยู่ท่ามกลางเรา เหตุผลสูงสุดที่ควรตัดเตือนสมาชิก คือ ความรักต่อเพื่อนบ้าน แต่เรามักหลีกเลี่ยง สาเหตุเพราะความขลาดนักบุญเปาโลจึงบอกเราว่า “ความรักเป็นการปฏิบัติตามบัญญัติอย่างครบถ้วน” ความรักเพื่อนบ้านเรียกร้องให้เราเอาชนะความไม่แยแส และเอาชนะการชอบหลีกเลี่ยงปัญหาของเรา

*พระสังฆราชฟรังซิส เซเวียร์ วีระ อาภรณ์รัตน์ แปล*

**ประชาสัมพันธ์จากอาสนวิหารอัครเทวดามีคาแอล ท่าแร่**

- 1. เงินทานอาทิตย์ที่ 3 กันยายน 17** จำนวน 14,950 บาท ขอพระอวยพรพี่น้องทุกท่าน
- 2. มิสซา 06.00 น. วันอาทิตย์ที่ 17 กันยายน 17 :** อ่านพระวาจาโดย นายอดุลย์ ตระกูลมา กับ อ.ปองปรีดา เหล่าบุญมา **พร้อมผู้ช่วยพิธีกรรม ชุดที่ 1 :** กำนันอัยการ / สท.ศิริพงษ์ / คุณนภาศาสตร์ / สारวัดระฆังโฆสิตาราม
- 3. มิสซา 10.30 น. วันอาทิตย์ที่ 17 กันยายน 17 :** อ่านพระวาจาโดย โดย น.ส.ชนิษฐา คำศิริ กับ น.ส.อินอร ชันเดช
- 4. มิสซา 19.00 น. วันอาทิตย์ที่ 17 กันยายน 17 :** อ่านพระวาจาโดย น.ส.ดารุณี แดงลิทา กับ ด.ญ.รุ่งทิภา ชัยวังราช

5. **ขอเชิญพี่น้อง** : ร่วมมิสซาโมทนาคุณแม่พระ และแม่พระโอกาส 100 ปี การประจักษ์ของแม่พระฟาติมา ในวันพุธที่ 13 กันยายน 17 เวลา 19.00 น. หลังมิสซามีถวายช่อดอกไม้ และเผาจดหมายถึงแม่พระ ที่บ้านเนรฟาติมา ท่าแร่

6. **เชิญร่วมฉลองอารามคณะภคินีรักกางเขนแห่งท่าแร่** : วันเสาร์ที่ 16 กันยายน 2017 มิสซา เวลา 10.00 น. จะมีมิสซาตรีวาร 3 คืน วันที่ 13-14-15 กันยายน 17 เวลา 19.30 น. นอกนั้นทางอารามขอเชิญชวนพี่น้องร่วมกันทำโรงทานช่วงตรีวารและวันฉลองด้วย (ทางวัดขอจดพิธีนพวารแม่พระในวันพุธนี้)

7. **วันอาทิตย์หน้า** (อา. 17 กันยายน 17) : จะมีพิธีล้างบาปเด็ก เวลา 09.00 น. เชิญมาแจ้งทางวัดล่วงหน้า พร้อมสำเนาเอกสารใบเกิด

8. **คุณพ่อจะจัดให้มีการเรียนคำสอนแต่งงานหมู่** : เริ่มวันจันทร์ ที่ 18 กันยายน 2017 และจะประกอบพิธีแต่งงานหมู่ให้ในเดือนตุลาคม ขอผู้ที่สนใจแจ้งชื่อได้ที่บ้านพักพระสงฆ์ตั้งแต่วันนี้เป็นต้นไป และขอพี่น้องได้ช่วยบอกต่อกันไป เพื่อผู้ที่ยังไม่ได้รับศีลแต่งงาน จะได้ทำพิธีให้เรียบร้อย สามารถเก็บบาปรับศีลได้

9. **คุณพ่อจะจัดให้มีการอบรมฟื้นฟูชีวิตครอบครัว** : ที่วัดท่าแร่ของเรา วันที่ 22-24 กันยายน 2017 โดย แผนกศูนย์ส่งเสริมชีวิตครอบครัวของมิสซัง คุณพ่อต้องการ 20 คู่ เวลานี้มีสมัครแล้ว 4 คู่ จึงขอเชิญชวนพี่น้องเข้าร่วมอบรมฟื้นฟูชีวิตครอบครัวในครั้งนี้ ซึ่งจะมีประโยชน์ต่อชีวิตครอบครัวของเราอย่างมาก จะได้เป็นครอบครัวที่เข้มแข็ง มีความรัก ความเข้าใจ เห็นคุณค่าของชีวิตครอบครัว สามารถเอาชนะปัญหาต่างๆ ในครอบครัวได้ โดยเฉพาะครอบครัวที่แต่งงานกันมา 20 หรือ 25 ปีลงมา ขอพี่น้องได้บอกต่อๆ กัน และชักชวนคนในชุมชนให้เข้าร่วมโครงการนี้

10. **ค่ายกระแสน้ำเรียกบ้านเนรฟาติมา ท่าแร่** : เริ่มวันจันทร์ที่ 16 - พุธที่ 19 ตุลาคม 2017 และ **ค่ายกระแสน้ำเรียกคณะกรรมการคาน้อย กาปูชิน** เริ่มวันจันทร์ที่ 16 - ศุกร์ที่ 20 ตุลาคม 2017 ผู้ที่สนใจทั้งสองค่ายนี้ รับสมัคร-รายละเอียดได้ที่บ้านพักพระสงฆ์

11. **เงินสวดแทนพระ** : ชุมชนนาซาเร็ธ 390 บาท


12. **โครงการทำกำแพง “สถานวัดอัครเทวดามีคาแอล 2”** : **ช่องละ 3,000 บาท** เวลานี้บริจาคแล้ว 177 ช่อง ยังเหลืออีก 156 ช่อง : **ครอบครัวนายยอดยิ่ง นางอัมพร ทรงเล็กสิงห์** อุทิสหามีคาแอล ซ้าย,มารีอา เตื่อนใจ,มีคาแอล เกียรติกาญจน์ ทรงเล็กสิงห์ และญาติที่ล่วงลับ 1 ช่อง / **ครอบครัวพี่ระยทุษ** อุทิสหามีคาแอล จรดอญ,เยโนเวฟา วิไล ยงบรรทม 1 ช่อง / **ครอบครัวนางรัฐจวน นางภุชชง** อุทิสหามีคาแอล จรดอญ,เยโนเวฟา วิไล ยงบรรทม 1 ช่อง / **นางสุดาวรรณ** อุทิสหามีคาแอล เทียม,มารีอา อร่าม,เปโตร สมัย ปานแสน 1 ช่อง / **ครอบครัวก้านน้อยการ จำปาราช** อุทิสหามีคาแอล ทองจันทร์,มาร์ธา เซย,มีคาแอล ชนินทร์ จำปาราช,ขอแซฟ โฟสน,ลูซีอา อาจัน เซียนพลแสน,มารีอา ประกอบ สาคร และญาติที่ล่วงลับ 1 ช่อง / **กองทุนทองแพงสา (แจ่ง) โสรินทร์** 1 ช่อง / **ครอบครัวพี่ระพงค์พิพัฒน์** 8 ช่อง **คุณพ่อขอขอบคุณพี่น้องที่มีน้ำใจดีต่อวัดเสมอ**

จัดพิมพ์โดย : โยชิน มหาโยธี **แก้วไข** หรือ **เพิ่มเติม** ได้ที่ โทร. 089-7793903

## ปฏิทินมิสซาสัปดาห์ที่ 23 เทศกาลธรรมดา วันที่ 10 - 16 กันยายน 17

วัน/เวลา	โอกาส / จุดประสงค์	ผู้ขอ	ทำบุญ
อาทิตย์ 06.00 น.	☺ สุขสำราญแก่พี่น้องชาวท่าแร่ทุกท่าน ☺		
อาทิตย์ 10 ก.ย.17 07.30 น.	☺ โมทนาคุณนักบุญอันตน สุขสำราญครอบครัว นายธีระพล คานสี, สุขสำราญคล้ายวันเกิด ด.ญ.ชลนิกานต์ คานสี	นางภุชชง	200
↓	☺ สุขสำราญครอบครัว นายทวิ นางรัฐจวน บุญญาน้อย	นางรัฐจวน	200
	☺ สุขสำราญครอบครัว นายไตรงรงค์ ชมภูจันทร์, อุทิสหามีคาแอล ลอเรนซ์ ฉันทะ,ยูลีโอ อรทัย,ออกัสติโน สนธิยา ศรีครุฑม, มารีอา วรรณพร,มารีอา วรรณภา ทองอันตัง,มีคาแอล อ่อนหวาน,อันนา ปันทะ ชมภูจันทร์	นายไตรงรงค์	300
	☺ อุทิสหามีคาแอล ฟิลิป บุญชู,มารีอา สุพรรณ,อันนา วิจิตร เหนือกลาง,ฟรังซิสโก คำมี,มอนิกา คำต่อน,เซซีลีอา หา,โทมา สาย,คุณแม่ โกลเดีย คาร์ณิ,ขอแซฟ คำภา,เปโตร บัวจันทร์ ☺	นางพิสมัย	200

<p>อำจพา,ฝรั่งเศส ลำไย คำศรี,จำลิบเอก แสง อ้นสูงเนิน          วิทยุณณชาติพี่น้องที่ล่วงลับ</p> <p>☩ อุทิศให้ เปโตร ลำธาร,เทเรซา สมดี,เอสเตวัง ม้าว,          มอนิกา ลบ นามโยธา,ฝรั่งเศสโก คำมี,มอนิกา คำอ่อน          เหนือกลาง วิทยุณณชาติพี่น้องที่ล่วงลับวิทยุณณที่ไม่มีใคร          คิดถึง</p> <p>☩ อุทิศให้ อักเนส บุตรไทร โสรินทร์</p> <p>☩ อุทิศให้ มาริอา ขายชู ฮันวงษ์</p> <p>☩ อุทิศให้ ฝรั่งเศสโก วัง,เทเรซา รสตา,เทเรซา ประกอบ,          เทเรซา นภาพร,เทเรซา รสศรี,เปโตร วัง,เบเนดิก วรรณชัย,          มาริอา วนิดา,มาริอา ลมุน,มาริอา ลมัย ศรีวรกุล,นายไสว,          นางพยุง นवलมณี</p> <p>☩ อุทิศให้ มาร์ธา โสภา คาบสมเด็จ,มีคาเอล สมเกียรติ          รัตนวาร</p> <p>☩ อุทิศให้ เปาโล มานะ,ขอแซฟ เวิน,มาริอา วันคำ คำศรี          วิทยุณณชาติพี่น้องที่ล่วงลับ</p> <p>☩ อุทิศให้ ขอแซฟ ไตรรงค์ ทองอั้งค์ ครบ 2 ปี,อัน โดนี โอ          ลี ทองอั้งค์,กาทรีนา เสงี่ยม ทองอั้งค์,ขอแซฟ วาสนา,          ลูซีอา วันดี,ลูกา จวน,เทเรซา สุรัตคาพร,ขอแซฟ วัฒนา อุปรี          ,ขอแซฟ วิระศักดิ์ เขียนพลแสน</p> <p>☩ อุทิศให้ อันนา บุญล่อง,เทเรซา จิตนา เค่นไชยรัตน์          ครบ 11 เดือน วิทยุณณชาติพี่น้องที่ล่วงลับ วิทยุณณที่ไม่มี          ใครคิดถึง</p> <p>☩ อุทิศให้ มาร์ติน สัตย์,มาริอา บัวพา ทรงหากำ,ฟิลิป สังข์          ,มาริอา จินดา ตระกูลมา วิทยุณณในไฟชำระ</p> <p>☩ อุทิศให้ เปโตร หุ่นทวง,อาภาทา มาลา แดงลิท่า,เปาโล          วิเชียร,มีคาเอล ประกร ทองอั้งค์,นางประนอม มาตมุล          วิทยุณณในไฟชำระ</p> <p>☩ อุทิศให้ เปาโล จรอนู,เยโนเวฟา วิล,ลูกา ฮาด, ☩</p>	<p>นางรัชนิกร</p> <p>คุณสุภาพร</p> <p>ลูกๆ</p> <p>คุณชนิษฐา</p> <p>นางดารุณี</p> <p>-</p> <p>ลูกๆหลานๆ</p> <p>นางดารุณี</p> <p>น.ส.สิริรัตน์</p> <p>นางจำเนียร</p> <p>นางภูษชง</p>	<p>200</p> <p>200</p> <p>300</p> <p>200</p> <p>200</p> <p>750</p> <p>200</p> <p>200</p> <p>200</p> <p>300</p> <p>200</p> <p>200</p> <p>200</p>
--	--	--

<p>อาภุสดีนา หัสดี ขงบรรทม วิทยุณณชาติพี่น้องที่ล่วงลับ</p> <p>☩ อุทิศให้ อันดรูว์ บุญมา,มาริอา ถาง ผาสีดา ครบ 15 ปี          วิทยุณณลูกหลาน วิทยุณณชาติพี่น้องที่ล่วงลับ</p> <p>☩ อุทิศให้ อันเดร อุยา,อันนา ผาล ซีมเมฆ,อันนา หนูลา,          เปโตร สมศักดิ์ วรรณพรม,เปโตร อัมพร ทรงเล็กสิงห์</p> <p>☩ อุทิศให้ ขอแซฟ จำลอง อุคมเดช,เยโนเวฟา บัวเวียน,          เปโตร อ้อม</p>	<p>นายนิคม</p> <p>นางกระเถดู</p> <p>คุณจิม</p>	<p>500</p> <p>200</p> <p>200</p>	
<p><b>อาทิตย์</b>  <b>10 ก.ย.17</b>  <b>10.30 น.</b>  </p>	<p>☺ สุขสำราญครอบครัว คุณนพพล คุณรัตน์ศิริส จันท์ธมา,          สุขสำราญคล้ายวันเกิด ค.ญ.ชนมน จันท์ธมา</p> <p>☺ สุขสำราญครอบครัว นางสะไบ นายมังกร ตระกูลมา และ          ลูกหลานทุกคน, อุทิศให้วิทยุณณชาติพี่น้องที่ล่วงลับ          วิทยุณณในไฟชำระ</p> <p>☺ สุขสำราญครอบครัว นายสยามภู นางนิตยา ค.ช.ภูปดินทร์          วงศ์กภาพสินธุ์, อุทิศให้ปู่ ย่า ตา ยาย วิทยุณณที่ไม่มีใครคิดถึง</p> <p>☩ อุทิศให้ เปโตร เจริญ,มาริอา เสงี่ยม,เปโตร สมศักดิ์,          มีคาเอล มงคล เจริญพงษ์,เปาโล กฤษญา พัฒนิบุญย์ วิทยุณณ          ชาติพี่น้องที่ล่วงลับ</p> <p>☩ อุทิศให้ ดอมินิก พชรภัทร สรรค์นิกร,มีคาเอล ประชัน,          อันนา บุญปลูก,เปาโล ชูเกียรติ,ขอแซฟ ชูศิลป์,เปโตร          สุทธิศักดิ์ กายราช,เปโตร พิสิฐ ทองศิริ</p> <p>☩ อุทิศให้ มีคาเอล สุวัฒน์ ศรีครุฑ ครบ 100 วัน</p> <p>☩ อุทิศให้ มีคาเอล สุวัฒน์ ศรีครุฑ ครบ 100 วัน</p> <p>☩ อุทิศให้ มาริอา จินดาพร,เปโตร ประเวศ,เป็โอ ศรีเมือง          ,ขวง ประเสริฐ ศิริสวัสดิ์</p> <p>☩ อุทิศให้ เทเรซา ผ่องใส,มีคาเอล สุรเชษฐ์ ทูพเม่ง,โทมา          พิลลา,อันนา ทองอยู่,เปโตร เช็ก,อันนา เคน,เทเรซา วนิดา          ชัยหมื่น, โทมา ดา,อันนา แจ็ง,ลูซีอา บาผาย อินธิเสน,มีคาเอล          แขวงเมือง,มาริอา สมาน,เทเรซา อารีรัตน์ รักษานาม,ขวง          บอสโก ไกรศักดิ์ สารธิยากุล,เปโตร สมศักดิ์ เจริญพงษ์, ☩</p>	<p>นางรัตน์ศิริส</p> <p>ป้าสะไบ</p> <p>นางนิตยา</p> <p>ลูกหลาน</p> <p>ครูชูศรี</p> <p>ลูกหลาน</p> <p>ลุงเนี่ยว -ป้าต้อย</p> <p>ครูสิวาพร</p> <p>ลูกๆครูผ่องใส</p>	<p>200</p> <p>200</p> <p>200</p> <p>200</p> <p>300</p> <p>1,000</p> <p>500</p> <p>300</p> <p>300</p>

	<p>ฝรั่งเศส ปรารธนา,อังเงลา เปี่ยมปรีดา,มาร์ธา หนูเพียง เดชาเลิศ</p> <p>☩ อุทิศให้ ซีมอน เอ็ง,มารีอา จันดี,มารีอา บุญชอบ,ซาบีนา ทองรัตน์,เปโตร สมพร ทองอั้ง,ยอแซฟ ขวัญชัย สีหาวัฒน์ ,อากาธา ยูพา มานะพล, ค.ญ.วารากรณ์ พงษ์ชนะ วิญญาณญาติ พี่น้องที่ล่วงลับ</p> <p>☩ อุทิศให้ โทมา กาไว,อากาธา ทองมี,อังแนส แสงจันทร์ ,ยวง บอสโก สว่าง,เปโตร สมศักดิ์,เปโตร พิทักษ์,มารีอา พรพิมล คำผาเอียง,มีคาแอล ซาดา มาสวอน,ลอเรนซ์ ใส,อันนา คำตัน คำผาเอียง</p> <p>☩ อุทิศให้ อัมโบรซิโอ สาลี,อังแนส นิรบน,ยวง ฤทธิ,ยอห์น วิลัย,ยวง นิยม,ยวง คัมภีร์ ชัยหมื่น วิญญาณในไฟชำระ</p> <p>☩ อุทิศให้ มีคาแอล สมบัติ,เปาโล ประชัน กระบอกโท วิญญาณในไฟชำระ วิญญาณที่ไม่มีใครคิดถึง</p>	นางพันชีวา	200
		นางพันชีวา	200
		นางพันชีวา	200
		นางไพ	200
<p><b>อาทิตย์</b> <b>10 ก.ย.17</b> <b>19.00 น.</b> <b>↓</b></p>	<p>☺ สุขสำราญครอบครัว นายสุพัฒน์ นางพัชนี นายพัฒนชัย นายยุทธนา บ็อกุศล,น.ส.น้ำผึ้ง พันธุ์เมือง</p> <p>☩ อุทิศให้ คุณยายกาทารีนา ทองใส อินธิเสน</p> <p>☩ อุทิศให้ คุณย่ามารีอา สังกวร ลือแก้วมา</p> <p>☩ อุทิศให้ เปโตร กุทธีรงค์,มัทธิว สว่าง,เทเรซา สวรรค์ แร่ถ่าย,อันตน ประมวล,เทเรซา ถนอม,บ็อกุศล วิญญาณใน ไฟชำระ</p> <p>☩ อุทิศให้ มารีอา พนมพร,แอนโทนี่ เสน่ห์,ยอแซฟ สายคำ ,กาทารีนา คำเปลี่ยน ไสรินทร์</p> <p>☩ อุทิศให้ อันนา หนูพัน ขมบุญ</p> <p>☩ อุทิศให้ ยอแซฟ ชายแดน,เปโตร ชีระพงษ์,เปโตร บัวทอง ฮันวงศ์,เปโตร ไตรณรงค์,เปโตร ผาวิ,ลูซีอา สมหวัง ขงบรรทม วิญญาณที่ไม่มีใครคิดถึง</p> <p>☩ อุทิศให้ เปาโล สนทนา,มารีอา ตาล,เบนดิก คำเชิด,เปโตร ประเสริฐ,เสราเนีย ประไพ,ลอเรนซ์ วิลัย,เปาโล ภาณุมา ☺</p>	นางพัชนี	200
		ลูกๆ	200
		นางอริสรา	200
		แม่	200
		คุณจิตจันทร์	200
		นายเอียน	200
		-	500
		นางพัชนี	200

	<p>ยงจำเริญ,มอนิกา แวน คำผาเอียง, เปโตร ประยงค์ ตาสาโรจน์ ,มีคาแอล วีระศักดิ์ คอมแพงจันทร์,เปาโล กุทธีรงค์ บ็อกุศล ,เปาโล ชาดิไชย อินธิค</p> <p>☩ อุทิศให้ อันตน ประมวล,เทเรซา ถนอม,เปโตร มนต์ชัย บ็อกุศล วิญญาณในไฟชำระ วิญญาณที่ไม่มีใครคิดถึง</p>	นางพัชนี	200
<p><b>วันจันทร์</b> <b>11 ก.ย.17</b> <b>06.00 น.</b></p>	<p>☺ สุขสำราญครอบครัว ป้ามะลิ ทรงเล็กสิงห์ และลูกหลาน</p> <p>☩ อุทิศให้ คุณยายกาทารีนา ทองใส อินธิเสน</p> <p>☩ อุทิศให้ เทเรซา ผ่องใส,มีคาแอล สุรเชษฐ์ ทูพเม่ง,โทมา พิลา,อันนา ทองอยู่,เปโตร เช็ก,อันนา เคน,เทเรซา วนิตา ชัยหมื่น, โทมา ดา,อันนา แจ็ง,ลูซีอา บาผาย อินธิเสน,มีคาแอล แขวงเมือง,มารีอา สมาน,เทเรซา อารีรัตน์ รักษานาม,ยวง บอสโก ไกรศักดิ์ สารธิยากุล,เปโตร สมศักดิ์ เจริญพงษ์, ฝรั่งเศส ปรารธนา,อังเงลา เปี่ยมปรีดา,มาร์ธา หนูเพียง เดชาเลิศ</p> <p>☩ อุทิศให้ เปาโล เทเวศน์,เทเรซา อารีรัตน์ รักษานาม, ซิสเตอร์โซลันชีอา วิโรจน์,เปาโล สาลี อุปพงษ์, คุณยายเทเรซา มยุรี กุลพันธ์</p> <p>☩ อุทิศให้ มาร์ธา ประคุณ นามโยธา</p> <p>☩ อุทิศให้ บราซิด นารี ชัยวังราช วิญญาณปู่ ยา ตา ยาย วิญญาณญาติพี่น้องที่ล่วงลับ</p> <p>☩ อุทิศให้ คุณยายเทเรซา มยุรี กุลพันธ์ (อุดมเดช) ครบ 100 วัน</p> <p>☩ อุทิศให้ มีคาแอล จันท์เพ็ง,โรซา จันท์สด,เปโตร เหมือน,อันตน อภิเชษฐ์,มีคาแอล เขาวเลิศทรงเล็กสิงห์, มีคาแอล ช้าย,มารีอา เตือนใจ อุดมเดช,มีคาแอล เกียรติกาญจน์ ทรงเล็กสิงห์ วิญญาณญาติพี่น้องที่ล่วงลับ</p> <p>☩ อุทิศให้ เทเรซา ผ่องใส ทูพเม่ง</p> <p>☩ อุทิศให้ อันนา เหียน ใจเสรี ครบ 23 ปี,เปโตร ใสว ใจเสรี</p> <p>☩ อุทิศให้ ยอแซฟ เชคศักดิ์ เสมอพิทักษ์ ครบ 10 ปี</p>	<p>ป้ามะลิ</p> <p>ลูกๆ</p> <p>ลูกๆครูผ่องใส</p> <p>ยายวรรณ</p> <p>ตาสำเนียง</p> <p>คุณพรเพชร</p> <p>อ.สมฤทธิ์</p> <p>ป้ามะลิ</p> <p>กลุ่มพระหฤทัย</p> <p>คุณอินทวิ</p> <p>ครอบครัว</p>	<p>200</p> <p>200</p> <p>300</p> <p>200</p> <p>200</p> <p>300</p> <p>300</p> <p>200</p> <p>500</p> <p>300</p>

วันอังคาร 12 ก.ย.17 06.00 น.	☩ อุทิศให้ คุณยายกาทาริณา ทองใส อินธิเสน	ลูกๆ	200
	☩ อุทิศให้ เทเรซา ผ่องใส,มีคาแอล สุรเชษฐ์ ทุพเม้ง, โทมา พิลา,อันนา ทองอยู่,เปโตร เช็ก,อันนา เคน,เทเรซา วนิดา ชัยหมื่น, โทมา ดา,อันนา แจ็ง,ลูซีอา บาผาย อินธิเสน,มีคาแอล แขวงเมือง,มารีอา สมาน,เทเรซา อารีรัตน์ รักษาanam,ขวง บอสโก ไกรศักดิ์ สารธิยากุล,เปโตร สมศักดิ์ เจริญพงษ์, ฟรังซิส ปรารณนา,อังเซลมา เปี่ยมปรีดา,มาร์ธา หนูเพียง เดชาเลิศ	ลูกๆครูผ่องใส	300
	☩ อุทิศให้ มาร์ธา ประคุณ นามโยธา	ตาสำเนียง	200
	☩ อุทิศให้ ลูกา นิตาน ครบ 39 ปี,มารีอา คำสอน,เทเรซา บุญถอง มานะโพน	ป้าแท้	200
	☩ อุทิศให้ ขอแซฟ สมชาย โพธิ์ลุน,เปาโล ประดิษฐ์ ชิมเมฆ ครบ 1 ปี	นางวดี	300
☩ อุทิศให้ ฟรังซิสโก ดาว ชิมเมฆ,เซซีลียา คำเปลี่ยน,เปาโล มุด,เปาโล เพลินจิต,ฟิลิป พัฒนา ลีคำ,เปโตร เสก อ่อนไธสง ,มีคาแอล สมัย,มีคาแอล สุรสิทธิ์ เชียงแมน,กาทาริณา บุคดี เถาว์ลัย วิทยุณานญาติพี่น้องที่ล่วงลับ วิทยุณานในไฟชำระ	ครู ใจ	200	
วันพุธ 13 ก.ย.17 06.00 น.	☺ สุขสำราญคล้ายวันเกิด ด.ช.ภูวนัย พิมพพา, อุทิศให้ ปู่พรหมมา พิมพพา, โทมา ตาล,อันนา กาทอน,เปาโล ชาดิไชย อินธิตก,เบนนาโด ต้น,อังแนส สุริ เชียงแมน	นางวิไลพร	200
	☩ อุทิศให้ คุณยายกาทาริณา ทองใส อินธิเสน	ลูกๆ	200
	☩ อุทิศให้ เทเรซา บุญถอง,ลูกา นิตาน,มารีอา คำสอน มานะโพน	นางกาทอง	200
	☩ อุทิศให้ เทเรซา ผ่องใส,มีคาแอล สุรเชษฐ์ ทุพเม้ง, โทมา พิลา,อันนา ทองอยู่,เปโตร เช็ก,อันนา เคน,เทเรซา วนิดา ชัยหมื่น, โทมา ดา,อันนา แจ็ง,ลูซีอา บาผาย อินธิเสน,มีคาแอล แขวงเมือง,มารีอา สมาน,เทเรซา อารีรัตน์ รักษาanam,ขวง บอสโก ไกรศักดิ์ สารธิยากุล,เปโตร สมศักดิ์ เจริญพงษ์, ☸	ลูกๆครูผ่องใส	300

	ฟรังซิส ปรารณนา,อังเซลมา เปี่ยมปรีดา,มาร์ธา หนูเพียง เดชาเลิศ		
	☩ อุทิศให้ เปาโล เทเวศน์,เทเรซา อารีรัตน์ รักษาanam, ซิสเตอร์โซลันชีอา วิโรจน์,เปาโล สำลี อุปพงษ์, คุณยายเทเรซา มยุรี กุลพันธ์	ยายวรรณ	200
	☩ อุทิศให้ มาร์ธา ประคุณ นามโยธา	ตาสำเนียง	200
วันพฤหัสบดี 14 ก.ย.17 06.00 น.	☩ อุทิศให้ คุณยายกาทาริณา ทองใส อินธิเสน	ลูกๆ	200
	☩ อุทิศให้ เทเรซา ผ่องใส,มีคาแอล สุรเชษฐ์ ทุพเม้ง, โทมา พิลา,อันนา ทองอยู่,เปโตร เช็ก,อันนา เคน,เทเรซา วนิดา ชัยหมื่น, โทมา ดา,อันนา แจ็ง,ลูซีอา บาผาย อินธิเสน,มีคาแอล แขวงเมือง,มารีอา สมาน,เทเรซา อารีรัตน์ รักษาanam,ขวง บอสโก ไกรศักดิ์ สารธิยากุล,เปโตร สมศักดิ์ เจริญพงษ์, ฟรังซิส ปรารณนา,อังเซลมา เปี่ยมปรีดา,มาร์ธา หนูเพียง เดชาเลิศ	ลูกๆครูผ่องใส	300
	☩ อุทิศให้ มาร์ธา ประคุณ นามโยธา	ตาสำเนียง	200
	☩ อุทิศให้ เปโตร ศิริบูรณ์ ฮันวงศ์ ครบ 18 ปี	น.ส.ช่อเอื้อง	300
วันศุกร์ 15 ก.ย.17 06.00 น.	☺ สุขสำราญแก่ คุณแม่น้อย พันวงษา, สุขสำราญคล้ายวันเกิด คุณอมรรัตน์ พันวงษา	คุณพรพิศ	400
	☩ อุทิศให้ คุณยายกาทาริณา ทองใส อินธิเสน	ลูกๆ	200
	☩ อุทิศให้ เทเรซา ผ่องใส,มีคาแอล สุรเชษฐ์ ทุพเม้ง, โทมา พิลา,อันนา ทองอยู่,เปโตร เช็ก,อันนา เคน,เทเรซา วนิดา ชัยหมื่น, โทมา ดา,อันนา แจ็ง,ลูซีอา บาผาย อินธิเสน,มีคาแอล แขวงเมือง,มารีอา สมาน,เทเรซา อารีรัตน์ รักษาanam,ขวง บอสโก ไกรศักดิ์ สารธิยากุล,เปโตร สมศักดิ์ เจริญพงษ์, ฟรังซิส ปรารณนา,อังเซลมา เปี่ยมปรีดา,มาร์ธา หนูเพียง เดชาเลิศ	ลูกๆครูผ่องใส	300
	☩ อุทิศให้ เปาโล เทเวศน์,เทเรซา อารีรัตน์ รักษาanam, ☸	ยายวรรณ	200

	ซิสเตอร์โซลันชีอา วิโรจน์,เปาโล ลำลี อุปพงษ์, คุณชายเทเรซา มยุรี กุลพันธ์ ✠ อุทิสให้ มาร์ธา ประคุณ นามโยธา ✠ อุทิสให้ โทมัส เสถียร,อันนา คารากร นามละคร,เปโตร เสงี่ยม,เทเรซา ประถม,มารีอา ลำเอียง,อาคาทา เกษร ศรีวรรกุล วิญญานในไฟชำระ วิญญานที่ไม่มีใครคิดถึง	ตาสำเนียง ครุศิริพงษ์	200 300
วันเสาร์ 16 ก.ย.17 06.00 น.	✠ อุทิสให้ คุณชายกาทรีนา ทองใส อินธิเสน ✠ อุทิสให้ มารีอา บันเขียม อุปพงษ์ ✠ อุทิสให้ เทเรซา ฟ่องใส,มีคาแอล สุรเชษฐ์ ทูพเม่ง,โทมา พิลา,อันนา ทองอยู่,เปโตร เช็ก,อันนา เคน,เทเรซา วนิดา ชัยหมื่น,โทมา คา,อันนา แจ็ง,ลูซีอา บาพาย อินธิเสน,มีคาแอล แขวงเมือง,มารีอา สมาน,เทเรซา อารีรัตน์ รักษาณาม,ยวง บอสโก ไกรศักดิ์ สารธิยากุล,เปโตร สมศักดิ์ เจริญพงษ์, ฟรังซิส ปรารณนา,อังเยลา เปี่ยมปรีดา,มาร์ธา หนูเพียง เดชาเลิศ ✠ อุทิสให้ มาระโก อุดม แดงจุม	ลูกๆ ลูกๆ ลูกๆครูฟ่องใส	200 200 300 300

## นักบุญคอร์เนลิอุส (พระสันตะปาปา)

### นักบุญซีเปเรียน (พระสังฆราช และมรณสักขี)

#### ระลึกถึงทุกวันที่ 16 กันยายน ของทุกปี

นักบุญคอร์เนลิอุสเป็นพระสันตะปาปาองค์ที่ 21 ได้ทรงปกครองพระศาสนจักรแห่งกรุงโรมตั้งแต่ปีค.ศ. 251-253 ท่ามกลางความทุกข์ยากลำบากอันเกิดจากการเบียดเบียนของจักรพรรดิเด ซิอุส ด้วยใจโอบอ้อมอารีตามจิตตารมณ์พระวรสาร พระองค์ได้แสดงท่าทีที่อ่อนโยนต่อผู้ที่ไม่มีศรัทธาที่แสดงออกซึ่งความเชื่อของตน เช่น พวกที่หลงผิดไป ซึ่งก่อให้เกิดความขัดแย้งกันจนกระทั่งถึงขั้นแตกหักระหว่างพระองค์กับ โนวาซีอานุส ผู้เคร่งครัด

แต่นักบุญซีเปเรียนได้เข้าข้างพระสันตะปาปาคอร์เนลิอุส ที่สุดพระองค์ก็ได้ทรงถูกเนรเทศให้ไปอยู่ที่เมืองซิติแวกเกอ และพระองค์ได้ทรงสิ้นใจที่นี้ในเดือน มิถุนายน ปีค.ศ. 253

นักบุญซีเปเรียน เป็นนักพูดที่มีชื่อเสียง ได้กลับใจมาหาพระคริสต์เข้าขณะที่มีอายุได้ 35 ปี ได้รับเลือกให้เป็นพระสังฆราชของเมืองคาร์เทจอันเป็นบ้านเกิดของท่านในปี 249 และทันทีที่ท่านได้เริ่มลงมือจัดระเบียบของพระศาสนจักร อัฟริกันด้วยความใจร้อนรอนอย่างยิ่ง ท่านได้สิ้นใจโดยถูกตัดศีรษะเมื่อวันที่ 14 กันยายน ค.ศ. 258

นักบุญซีเปเรียน เป็นอาจารย์ที่ยิ่งใหญ่ท่านหนึ่งทางจริยศาสตร์ของคริสตศาสนา งานเขียนของท่าน เป็นต้นจดหมายต่างๆ เป็นเอกสารที่มีคุณค่ามาก เพราะทำให้เราทราบถึงความเชื่อและขนบธรรมเนียมประเพณีต่างๆ ของพระศาสนจักรในศตวรรษที่ 3 และพร้อมๆ กับแคร์ตุเลียน ท่านได้สร้างสรรคภาษาลาตินของคริสตศาสนา

พิธีกรรมในวันนี้ที่พระศาสนจักรรวมการฉลองนักบุญคอร์เนลิอุส กับนักบุญซีเปเรียนเข้าไว้ด้วยกัน ก็เพื่อจะเตือนเราให้สำนึกถึงความสัมพันธ์ที่ใกล้ชิดแนบแน่น ซึ่งผูกพันศาสนจักรต่างๆ เข้าไว้ด้วยกันในศตวรรษแรกๆ อาจจะเป็นไปได้ที่พระศาสนจักรอัฟริกันได้ใช้พระคัมภีร์ที่แปลออกมาเป็นภาษาลาติน ก่อนพระศาสนจักรที่กรุงโรม (ซึ่งขณะนั้นก็ยังใช้พระคัมภีร์ฉบับภาษากรีกอยู่) จดหมายโต้ตอบของนักบุญทั้งสองแสดงให้เห็นอย่างแจ่มชัดว่าความคิดต่างๆ ของศาสนจักรที่กรุงโรม และที่กรุงคาร์เทจนั้น สอดคล้องกันอย่างไรที่สุด เป็นต้นว่าความคิดเกี่ยวกับ “พระศาสนจักร” ที่สร้างสรรค์ขึ้นจาก “นุชามิสซา” นั้น แจ่มแจ้งยิ่งนัก ที่จริงนุชามิสซาเป็นรูปแบบแห่งความสัมพันธ์อันลึกซึ้งกับพระเจ้าในพระคริสตเจ้า โดยอาศัยพระศาสนจักรของพระองค์ ดังนั้นการรับศีลมหาสนิททุกครั้งของเรา จะต้องเป็นการกลับใจอย่างแท้จริงและลึกซึ้ง คือเป็นการกลับไปหาพระเจ้า และบรรดาพี่น้องของเรา นักบุญซีเปเรียนและนักบุญคอร์เนลิอุส ได้พยายามอย่างยิ่งที่จะทำให้ผู้ที่ได้พลัดพลั้งไป ได้ระลึกถึงความจริงที่ได้กล่าวมาแล้ว คือ คริสตชนที่ในสมัยของท่านได้เป็นผู้ที่เหยียบเรือสองแคมในระหว่างที่มีการเบียดเบียนเกิดขึ้น และได้แสวงทำเป็นเข้าไปรับศีลด้วยความศรัทธาเลื่อมใส แม้ว่าตัวเองกำลังรับใช้เจ้านายสองคน และก็ไม่ได้ให้อะไรเป็นเครื่องประกันถึงการกลับใจอย่างแท้จริงของตน ที่จะเลิกเลี้ยวอันตรายต่อวิญญานของตนเลย (ข้อมูลจากเวปไซด์สังฆมณฑลจันทบุรี)